

OUR LADY OF PERPETUAL HELP CHURCH



Sunday, June 17, 2018

Our Mission — Nuestra Misión

Our Lady of Perpetual Help Parish, has been serving the community of South Ozone Park and beyond since 1923. We are a diverse multi-ethnic Catholic community in a neighborhood of people of many faiths. We are called in Baptism to proclaim the presence of Christ in Word and are nourished with the Body and Blood of Christ in Communion. We follow Jesus Christ proclaiming him to parish and neighborhood; and we use our gifts and talents to serve others.

La parroquia de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro ha estado sirviendo a la gente de South Ozone Park y los alrededores desde 1923. Somos una comunidad Católica diversa y multi-étnica en un barrio con gente de diferentes religiones. Estamos llamados por medio del Bautismo a proclamar la presencia de Cristo por medio de su Palabra y nos nutrimos con el Cuerpo y la Sangre de Cristo en la Comunión. Seguimos a Cristo Jesús proclamándolo en la parroquia y vecindad; usando nuestros dones y talentos para servir a otros.

MASS SCHEDULE – HORARIO DE MISAS

Monday - Friday / Lunes - Viernes: 8:30 a.m.
Saturday / Sábado: 8:30 a.m. & 5:00 p.m.
Sunday / Domingo: 8:30 a.m., 10:30 a.m. (Choir Mass),
& 12:00 p.m. (Español)

CONFESSIONS - CONFESIONES

Saturday / Sábado: 4:00 p.m. - 4:45 p.m.

MARRIAGES - MATRIMONIOS

Arrangements for marriage should be made with a priest at least six months prior to the wedding date and reception. Call the Rectory to reserve the date.

Arreglos para matrimonios se deben hacer con el sacerdote por lo menos seis meses antes de la fecha fijada. Llame a la casa parroquial para reservar el día.

RECTORY - CASA PARROQUIAL

111-50 115th Street, South Ozone Park, NY 11420
Wheelchair Accessible

Office Hours: Monday - Friday: 9:00 a.m. - 12:00 p.m.
1:00 p.m. - 4:00 p.m.

Tel: (718) 843-1212 / 1213 Fax: (718) 843-3554

Parish Email: olphchurchqns@hotmail.com
Religious Education: olphred@hotmail.com

OUR LADY OF PERPETUAL HELP CATHOLIC ACADEMY

111-10 115th Street, South Ozone Park, NY 11420

Principal: Mrs. Frances Deluca

Tel: (718) 843-4184 Fax: (718) 843-6838
Web: olphcatholicacademy.org

PASTORAL STAFF

Rev. Thomas W. Ahern, *Pastor*
Rev. Donald M. Berran, *Pastor Emeritus*, in Residence
Rev. John J. Garkowski, In Residence
Rev. Lewis Maynard, In Residence
Mr. Jorge Alvarado, Deacon
Mr. Luis Rivera, O.F.S., Director of Faith Formation
Mr. Ivan Guevara, Music Director & Organist
Ms. Martha Lascano, Parish Secretary

BAPTISMS - BAUTIZOS

Call the Rectory to make an appointment with the pastor. The child's birth certificate must be provided. Attendance at the baptismal class is required for parents and godparents.

Si desea el bautizo en Inglés, por favor llamar a la casa parroquial para hacer una cita con el párroco. Para los bautizos en Español, por favor hablar con el Diácono Jorge Alvarado los días domingo al final de la Misa de las 12:00 p.m. Se requiere el acta de nacimiento de su niño/a y la asistencia de los padres y padrinos para las charlas pre-bautismales.

MINISTRY OF THE SICK MINISTERIO DE LOS ENFERMOS

We will respond to emergency calls at any time. Any parishioner unable to attend Mass due to illness or old age, should contact the Rectory and arrange for a priest or extraordinary minister to bring them Holy Communion.

Responderemos a llamadas de emergencia a cualquier hora. Personas que no pueden asistir a la Misa por enfermedad u otro impedimento, pueden llamar a la casa parroquial para que el sacerdote o un ministro de la Sagrada Eucaristía le lleve la comunión.

We Are A Tithing Parish - Practicamos el Diezmo



Mass Intentions

Saturday, June 16, 2018 5PM

Robert La Salle (D) Birthday

Re: Helen La Salle (Wife)

FATHER'S DAY

Sunday, June 17, 2018

**ALL MASSES TODAY WILL BE OFFERED
FOR ALL FATHERS LIVING AND DE-
CEASED**

Monday, June 18, 2018 8:30AM

Herman Tretter (D)

Re: Mr. & Mrs. Gallagher

Tuesday, June 19, 2018 8:30 AM

Jeanette "Jean" Boccabella (D)

Re: The Linehan Family

Wednesday, June 20, 2018 8:30 AM

Margaret & Jeremiah Linehan (D)

59th Wedding Anniversary

Re: The Linehan Family

Thursday, June 21, 2018 8:30 AM

Eveline Canell (L)

Prayers for health and Blessings

Friday, June 22, 2018 8:30 AM

John & Louis Landano (D)

Re: Angela Seager

Saturday, June 23, 2018 8:30 AM

Julito De Castro (D)

Re: Cecilia Cervantes



Pray for the deceased of our parish family:

Doris McGeown

EVENTS THIS WEEK

Saturday, June 16

Al-anon 2:00 pm Rectory basement

Confessions 4:00 pm - 4:45 pm in the Church

Sunday, June 17

AA Meeting 3:00 pm Lower Church

Monday, June 18

Bible Study 9:00 AM (Rectory)

"Getsemani" Spanish Prayer Group 7pm L.C.

Wednesday, June 20

Bible Study "The Great Adventure" 9:15 am Rectory

Thursday, June 21

Holy Spirit Prayer Group -

Apóstoles de la Palabra, 7:30 pm L.S.

Friday, June 22

OLPHCA Graduation

Ceremony 6:00 PM



Saturday, June 23

Al-anon 2:00 pm rectory Basement

Confessions 4:00-4:45 pm in Church

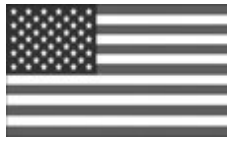


Pray for the Sick of Our Parish

Anne Farrell, Johanna Alagna, Herbert Atwell, Anthony Avello, Mary Bratta, Donna Como, Jasmine Cyr Dionne, Jean DeStefano, Douglas Farrell, Anthony Gomes, Homira Farrell, Sean Harris, Charles Halloran, Shaun Harris, Dorothy Hirstch, Eric Kartezzer, Marie Loughlin, Robin McAdam, Nancy Maltaghati, Linda Pocher, Sean Thacher, Rose Tad-donio, Florence Gibbs, Winston Gibbs, Gloria De LaRosa, Michele Rufrano, Claudia Kwaak, James Doody, Joseph Rampino, Felix Martinez, Anthony Martiney, Ben Mutrich, Anthony Olivetti, Sylvia Quevedo, Dorothy Eose-fow, Victoria Roman, Giovanna Boccabella, Donna Murphy, Cindy Rains, Charles C. Richter Jr, Richard Kennedy, Jo-anne Knudsen, Janet, Angelo & Peter Ferrante, Cely De Los Reyes, Andy Marajh, Helen Leahy, Danny Perez,
You're in our thoughts and prayers.

Pray for Our Service Men and Women

Gilberto Colón-Berrios, U.S. Army, Iraq
David Colón-Berrios, U.S. Army, Africa
Joshua Thomas Cisneros, U.S. Navy, Spain
Sgt. Álvaro De La Salas, U.S. Army
SK-3 Devin Valentín, U.S. Coast Guard
Capt. Kevin Groom, U.S. Air Force
A1C Tara Kernahan, U.S. Air Force, South Korea
William Marc Cahil, U.S. Army
Capt. Marcus P. Wong, U.S. Army, Iraq
Cpl. Joel Adam Basile, U.S. Marines, Afghanistan. Sgt. Lionel Semón, U.S. Army, Iraq. Lt. Robinson Arana, Army Reserve, Af-ghanistan/ Melissa Melendez, U.S. Navy
Yovanny Rodriguez, U.S. Navy
Sgt. Daniel, London, U.S. Army, Afghanistan
Capt. Augustus Harillal, USAF, Germany
Joshuany Lopez, Air Force, Texas/ Ignautis Vieira, U.S. Army.
Cadet Robert Doherty, U.S. Coast Academy



DIVINE MERCY CHAPLET

Please joins us in praying the Chaplet of the Divine Mercy
Every 2nd. Sunday at 10:15 am in the Church.

Secular Franciscan Order



Meets on the 4th Sunday of each month in the
rectory meeting room

HOLY NAME SOCIETY

Will resume activities in September 2018.

AA Meetings

Every Sunday at 3:00 p.m. in the Lower Church.

THREE FOR THE ROAD, Prayer Group for Couples



A program geared for parents/couples whose family mis-sion is **LOVE!** Meetings are held every first Wednesday of the month at 7:30 pm in the Rectory.

All couples are welcome!

Holy Spirit Prayer Group... Meetings held every Thurs-day at 7:00 p.m. in the lower church. Bible study every other Thursday.

St. Mary Gate of Heaven Blessed Mother Sodality
Hosting pilgrimage to Our Lady of Lourdes Shrine in Litchfield, CT.Sunday, August 12, 2018 Price: \$33 pp includes: Mass, Stations of the Cross, Marion Prayers, Exposition of the Blessed Sacrament, Rosary, Bene-diction. You may bring your lunch or buy lunch at the shrine. Checks should be made payable to blessed Virgin Mary Society, and they can be mailed to Ida Hillmeyer, 105-17 103 Ave., Ozone Park, NY 11417 or left at the rectory. Bus leaves from St. Mary Gate of Heaven Church at 8:20 AM . For more information call Ida Hillmeyer at 718-441-6022.



Annual Catholic Appeal 2018 DIOCESE OF BROOKLYN

What are the objectives of the Annual Catholic Ap-peal? The Lord calls us all to care for one another and the church. It is up to us to answer that call in the ways that we know how. Those who are hungry, without shel-ter, without access to Catholic education, men discern-ing to priesthood and those who are ill and dying are just few of the groups who depend upon our generosity to the Annual Catholic Appeal

Thank You to all who have responded to the ACA,
Thank you for your generosity.

Our Goal: 47,609.00 Pledged: 20,516.00

Please help us reach our goal



EL Circulo de Oración Carismático “Getsemani” de nuestra Parroquia;

Te invita a participar todos los Lunes en la oración de alabanza. (capilla del sotano)

comenzando a las 7:00 pm con el santo **rosario**. Pronto estaremos comenzando un Seminario acerca de los 7 Sacramentos de nuestra Iglesia **No te lo pierdas**. Para más información, llamar a: *Carmen Gómez 347- 636-6962 ó Martha Lascano 718-843-1212*



DEVOCION A LA DIVINA MISERICORDIA

Querido hermano te invitamos a participar en la Devoción a la Divina Misericordia a celebrarse el ultimo Sábado de cada mes en la capilla comenzando alas 7PM

la próxima reunion será , Junio 30 2018. Para más información llamar a Maria Sánchez 718-641-2479/ Martha Lascano 718-843-1212.



APOSTOLES DE LA PALABRA

Los invitamos a participar en clases bíblicas e apologética, los días jueves de 7:30-9:00pm. Y Domingos de 9:30—11:30 am (LS) Misión de llevar la palabra a los hogares: Para más información, por favor llamar a Tana Zevallos 917-628-1397



COFRADIA DEL SACRADO CORAZON DE JESUS

Invitamos a todos los feligreses a participar en la devoción al Sagrado Corazón de Jesús. Celebramos la hora Santa el primer Viernes del mes a las

8:00 pm en la Iglesia, la Santa Misa el primer Domingo del mes a las 12:00 pm seguido de la reunion en el sótano de la Iglesia. Le damos la bienvenida a toda persona que sienta el llamado a esta devoción. La mision de este grupo es asistir a la comunidad con oración, y rosarios en las casas cuando las familias lo requieran. Información, llamar a: Maria Diaz 646-436-2675/ ó Carmen Gómez 636-6962.

PEREGRINACION AL SANTUARIO DE NUESTRA SEÑORA DE GUADALUPE EN MEXICO, con el Padre Carlos C. Velásquez. Agosto 13-18, 2018, Precio: 1,895.00 pp el precio incluye todos los gastos de transporte, hotels, y desayuno y cena. Pasaremos seis días en Mexico visitando el Santuario de Nuestra Madre Morena y también y varios otros sitios, incluyendo: Puebla, Ocotlan, Tlaxcala y Teotihuacan. Misas y Hora Santas Eucarísticas se celebrarán diariamente en Español. Para más información y para obtener un folleto, por favor contactar Peter’s Way Tours (800-225-7662).

CAMPAÑA CATOLICA ANNUAL 2018, Objetivos?.....

El Señor nos llama a cuidarnos unos a otros y a la Iglesia. Depende de nosotros responder a este llamado de la mejor manera que sabemos hacerlo. Aquellos que tienen hambre, sin refugio, sin acceso a la educación Católica, hombres discerniendo el sacerdocio, y aquellos que están enfermos y moribundos, son solo alguno de los grupos que dependen de nuestra generosidad hacia la Campaña Católica Annual. *Nuestra meta es: \$47,609.00 hasta ahora hay en promesas: \$20,516.00 por favor ayudenos a alcanzar nuestra meta. Gracias por su cooperación.*

Religious Education

Visit our parish office to get the registration forms for Sunday School (CCD) and RCIA programs. We need copies of the Baptismal and Birth Certificates.

Por favor pasar por la oficina de la Casa Parroquial para obtener los formularios de registraci3n para los programas de Catequesis, por favor traer copias de partida de nacimiento y de bautismo. Clases: Domingos, despues de la Misa de las 10:30 AM



For those who are missing the Sacraments of Baptism, Communion and Confirmation or have been baptized but have not received Communion and Confirmation come meet with us on Tuesday nights in the rectory meeting room or call Luis Rivera at 718-843-1212.



Every week in our parish, a family brings the Vocation Chalice to their home and commits to pray for vocations. If you and your family would like to participate, please sign up in the Sacristy or see Deacon Jorge.

Cada semana en nuestra parroquia, una familia se lleva el c3liz vocacional a su casa y se compromete a orar por las vocaciones religiosas. Si usted y su familia le gustar3a participar, por favor registre en la Sacrist3a o hable con Dc.Jorge.

PARISH UPCOMING EVENTS



JUNE –JUNIO ; Parish Feast Day/Fiesta de Nuestra Parroquia

Wednesday, June 27, at 7:30 pm Bilingual Mass in Church, follow by refreshments in the Lower Church, Miercoles, Junio 27. 7:30 pm Misa Bilingue en la Iglesia. Convivencia a seguir en los bajos de la Iglesia.

July – Julio,



Save the date /Separe la fecha; For our Parish Blood Drive: Sunday, July 15, 2018 from 8:30am –2:30 pm (R)

Donaci3n de sangre en la parroquia, el dia Domingo, Julio 15 de 8:30am-2:30pm (Rector3a) .



JUNE 2-3 WINNING TICKET # 816360 COLOUR BLUE WITH \$94 TO BE CLAIM. If you are the lucky winner please come to the rectory during office hours (9am-4pm) to claim your price.

KEEPING OUR CHURCH SAFE...Regretfully because of recent very bad behavior and vandalism, we need now to secure our parish church and property by locking the gates which border our rectory, church, convent and school. Remember rectory office closes at 4pm on weekdays, If you need rectory assistance, please remember to come in by then or call us before hand.

MANTENIENDO NUESTRA IGLESIA SEGURA, Debido a mal comportamiento y bandalismo de los ultimos meses la Iglesia se ha visto en la necesidad de asegurar la propiedad de la parroquia poniendo candados en las puertas de entrada, recuerde que la oficina Cierra a las 4pm si necesita asistencia por favor llegue antes de esa hora o hable con tiempo a la oficina.

Serving Our Lady of Perpetual Help Since its Founding

LEO F. KEARNS, INC. FUNERAL HOME

Thomas L. Kearns President 

Tenemos Directores de Funerales que hablan en Espanol.

103-33 Lefferts Boulevard • Richmond Hill, NY 11419

Call 441-3300



Commercial Rates are at an **All Time Low**. Contact us today to get a free analysis to see if we can help **Save you money** with your monthly payments on your commercial property. Multi-Family, Retail, Office Building, Apartment and Condos. Can close in as little as 45 days! Four season customer service is our top priority.

Call us today **215-586-1575** or **267-251-0341**

www.duqfunding.com

3900 City Avenue, Suite 107 • Philadelphia, PA 19131

Dr. Vincent Evangelista
Podiatrist- Foot Specialist
Board Certified

97-15 101 Avenue
Ozone Park, NY 11416
718-848-5700

Marlowe Jewelers
SPECIALIZING IN REMOUNTING DIAMONDS & REMODELING JEWELRY
Established 75 years
116-08 Liberty Ave. 160-55 Crossbay Blvd.
Richmond Hill, NY 11419 Howard Beach, NY 11414
718-843-1987 718-323-8730

Yulini Travel Agency
104-11 122 St. Richmond Hill, NY
Holiday Packages • Cruises
Domestic • International Travel
Car Rentals
O: 718-925-0600 • F: 718-845-7328

catholicmatch[®]
New York



CatholicMatch.com/dateNY

LEAHY-MCDONALD FUNERAL HOME, INC.

We wish to congratulate the family of the late Sal Romanelli on the recent sale of their funeral home.

CHOICE? WHERE DO I GO WHEN I WANT TO STAY NEAR?

You and your family deserve the best. That is why we invite you to compare our funeral home. We are confident we can provide your family with the highest quality service for the best value possible.

JAMES F. MCDONALD • STEVEN J. DZIUBA • KEVIN J. MILAZZO

Licensed Funeral Directors

111-02 Atlantic Ave., Richmond Hill 718-849-0785 Fax 718-850-2865

YOU DO HAVE A CHOICE, CALL US. Large Parking Facilities

Wedding Invitations Holiday Cards



Log onto **www.JPPC.net** conveniently from your home or office.
ONLINE CATALOG - ONLINE ORDERING - ONLINE PROOFING
All Major Credit Cards Accepted FREE UPS GROUND SHIPPING!



Bakewell
Bakery & Restaurant
Free Delivery (\$10)

127-08 Liberty Ave.
Richmond Hill, NY 11419

(718) 322-5600
(718) 322-5601

Thanks...
Please take the time to read the ads which make your bulletin possible. Help support them as they support the parish. Mention the church bulletin when you patronize their establishments.
Let them know they are appreciated.



Make a Difference in Your Community

VOLUNTEER

with the American Red Cross

Join today at redcross.org/Volunteer



JOHN PATRICK
publishing company, inc.

To advertise in this bulletin and others in this area, please call 1.800.333.3166 or visit our website at www.jpcc.net

This Space is Available!
800-333-3166
ext. 161

Mon. - Thurs. 11am ~ 12midnight • Fri. - Sun. 11am ~ 2am

Free Delivery

Min. Order \$10.00 (Sales Tax not Included)

We Cater for All Occasions



Tropical JADE 2
Restaurant and Bar
Japanese West Indian Chinese Cuisine

121-14 Liberty Ave.
Richmond Hill, NY 11419

718-480-1115
718-480-1075